

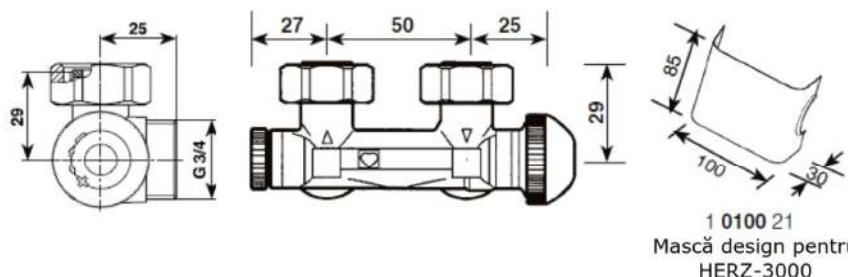
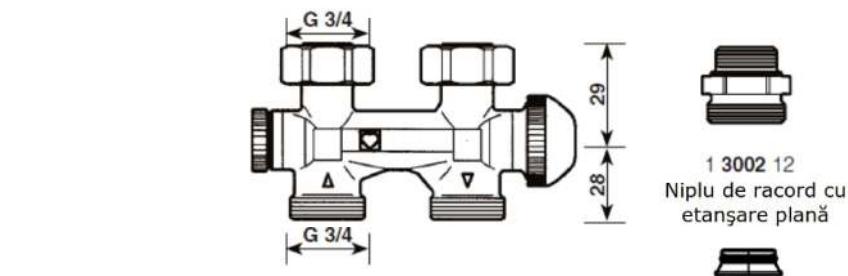


RO-BINET

Din 1995

HERZ TS-3000

Piesă de legătură pentru corpurile de încălzire cu robinet termostatic și robinet de return



HERZ-3000 – Robinet termostatice cu by-pass incorporat pentru sisteme monotubulare, pentru conectare cu capete termostatic M 28 x 1,5 mm

Model drept, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3791 92 G 3/4 2 manșoane conice 1 3001 01 sunt incluse

1 3792 92 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

Model colțar, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3793 92 G 3/4 2 manșoane conice 1 3001 01 sunt incluse

1 3794 92 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

HERZ-3000 – Robinet termostatice (cu prereglare directă vizibilă) pentru sisteme bitubulare, pentru conectare cu capete termostatic M 28 x 1,5 mm

Model drept, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3691 91 G 3/4 2 manșoane conice 1 3001 01 sunt incluse

1 3692 91 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

Model colțar, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3693 91 G 3/4 2 manșoane conice 1 3001 01 sunt incluse

1 3694 91 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

HERZ-3000 – Robinet termostatice cu by-pass incorporat pentru sisteme monotubulare, pentru conectare cu capete termostatic M 30 x 1,5 mm

Model drept, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3798 92 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

Model colțar, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3799 92 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

HERZ-3000 – Robinet termostatice (fără prereglare) pentru sisteme bitubulare, pentru conectare cu capete termostatic M 30 x 1,5 mm

Model drept, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3698 91 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

Model colțar, piulițe rotative pe partea corpurilor de încălzire, filet exterior G 3/4 pe partea țevilor pentru conectori cu eurocon. Racordurile pentru țevi se comandă separat.

1 3699 91 Rp 1/2 x G 3/4 2 nipluri de racordare 1 3002 12 sunt incluse

Dimensiuni în mm

Execuții Sisteme monotubulare



Sisteme bitubulare



Ne rezervăm dreptul la modificări în sensul progreselor tehnice.

www.ro-binet.ro

Ici@Ici.ro, 0722.228.706

1



RO-BINET

Din 1995



RO-BINET

— Dc 1995 —

Robinetul termostatice HERZ-3000 reunește robinetul termostatice și robinetul de return cu autoînchidere într-o singură armatură, elementul senzorial termostatice fiind folosit într-o poziție favorabilă fluxului de încălzire.

Pe corpul robinetului sunt sănătate cifre de identificare a acestora:
 „1“ – Robinet cu by-pass pentru sisteme monotubulare
 „2“ – Robinet pentru sisteme bitubulare

Particularități constructive

HERZ-3000-Robinetele termostatice pot fi utilizate pentru toate corpurile de încălzire cu racord din partea inferioară, distanță medie de racordare este de 50 mm, cu filet conector G 3/4 sau Rp 1/2. În momentul montajului trebuie să se țină seama de săgețile de pe carcasa.

La corpurile de încălzire cu ventil termostatice incorporat nu este necesar montajul unui alt ventil termostatice. Filetul conector este închis cu dopuri.

Instalații de încălzire cu apă cu sisteme mono- și bitubulare, care sunt instalate cu țevi calibrate din oțel moale, cupru sau din material plastic.

Marcajul robinetelor

Temperatură maximă de funcționare: 120 °C
 Presiune maximă de funcționare: 10 bar

Tip montaj

Calitatea apei calde potrivit ÖNORM H 5195, respective directivei VDI 2035.

În cazul utilizării conectorilor HERZ-6292 pentru țevile din cupru și oțel, trebuie respectate valorile pentru temperatură și presiune admise, prevăzute de EN 1254-2:1968, potrivit tabelului 5.

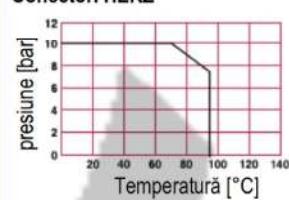
Racordurile pentru țevile din material plastic HERZ-6092 sunt potrivite pentru clasele de utilizare 4 și 5 potrivit ISO 10508 (încălzirea prin suprafață de radiație și racordarea corpuri de încălzire) și pentru țevile din PERT (DIN 4721), PE-MDX (DIN 4724), PB și PE-X (DIN 4726), precum și țevile de legătură din material plastic cu inserție din aluminiu (ÖNORM B 5157). De aici rezultă o temperatură maximă de utilizare de 95 °C și o presiune de 10 bar. Depinde de utilizator să aleagă presiunea de funcționare Poper și temperatura de funcționare Toper pentru fiecare tip de țeavă, astfel încât să fie respectate valorile standard și datele de funcționare admise ale producătorului de țevi.

HERZ-3000-Robinetele termostatice pentru sistemele monotubulare sunt reglate din fabrică pentru trecerea prin corpul de încălzire a 40% din cantitatea de apă a acestuia.

Domeniu de utilizare

Pe partea corpului de încălzire sunt prevăzute două piulițe rotative G 3/4. Pentru corpurile de încălzire cu Rp 1/2 sunt incluse două nipluri de racordare 1 3002 12, iar pentru corpurile de încălzire cu racord G 3/4 sunt incluse două manșoane conice 1 3001 01.

Conectori HERZ



HERZ-3000-Robinetele termostatice pot fi montate intermediar pe țevi. După închiderea robinetului de tur și return, instalația este umplută și verificată din punctul de vedere al presiunii. După terminarea lucrărilor interioare (zugrăvire, tapetare), se montează capul termostatice HERZ și este instalat corpul de încălzire.

La HERZ-3000-Robinetele termostatice, suprafetele de etanșare și piulițele olandeze orientate în sus se acoperă cu dopuri de protecție până la montajul corpului de încălzire.

Debitul pentru sistemele monotubulare

Tija robinetului se strângă cu o cheie multifuncțională HERZ - 1 6625 00 sau cu o cheie hexagonală SW 8. La rotire, deschiderea completă este obținută după cca. 3 până la 3,5 rotații.

Conecțare la corpul de încălzire

6274 HERZ-Conector pentru țevile din cupru și din oțel cu perete subțire
 6276 HERZ-Conector cu garnitură masivă de cauciuc (EPDM) pentru țevile din cupru și oțel cu perete subțire
 6098 HERZ-Conector pentru țevile de legătură din PE-X, PB și cu inserție din aluminiu.
 Dimensiunile și numerele de comandă pot fi luate din Programul de livrare HERZ.

Pre-montajul

La montarea conectorilor nu trebuie folosiți clești reglabili sau alte scule similare, aceștia ducând la deformarea piulițelor olandeze. Țevile din oțel trebuie calibrate și debavurate curat, folosirea manșonului de susținere fiind recomandată. Filetele piuliței trebuie unse cu ulei de silicon la montaj, uleiul mineral distrugând garnitura de tip O-Ring de la inelele de prindere. Trebuie respectate instrucțiunile de montaj pentru conectori.

Montajul conectorilor pentru țevi

Elementul de intersecție special este utilizat ca element intermediar între robinet și țeavă pentru ajustarea distanței dintre țevi sau pentru ajustarea poziției corpului de încălzire. Mai multe detalii sunt incluse în fișa tehnică a acestui robinet special.

Elemente de intersecție în formă de „X“



Ventilul robinetului termostatice HERZ poate fi schimbat sub presiune cu dispozitivul de schimb HERZ 1 7780 00. Utilizare după cum este descris în instrucțiunile de utilizare ale acestui produs.

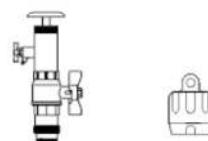
- Schimbarea ventilului de la robinet. În acest fel, pot fi îndepărtaate cu ușurință defectiunile la robinetele termostatice pentru corpurile de încălzire, provocate de exemplu de către corperi externe precum mizerie, reziduuri de sudură sau de lipire.
- Execuțiile bitubulare: echiparea robinetului cu un ventil termostat cu valori Kv fixe, pe trepte sau cu un robinet pre-reglabil. În acest fel, debitele volumetrice prin corpul de încălzire pot fi ajustate individual în funcție de necesități. În momentul utilizării, trebuie respectate instrucțiunile de folosire anexate dispozitivului de schimb.

Reglarea se realizează cu ajutorul cheii de pre-reglare 1 6819 98.

1. Se scoate capul termostatice HERZ, acționarea manuală sau capacul filetat.
2. Capul portocaliu de reglare (setare din fabricație între „4” și „5”) se regleză manual sau cu cheia de reglare (1 6819 98) direct la nivelul dorit 1-6 (0).
3. Se montează capul termostatice HERZ sau acționarea manuală.

Reglarea reușită este acum asigurată.

Schimbarea ventilului termostatice



1 7780 00 1 6819 98

Pentru etanșarea tijei se utilizează o garnitură de tip O-Ring, care se află într-o cameră de alamă, care în timpul funcționării poate fi schimbată. Garnitura de tip O-Ring garantează o perioadă maximă în care nu sunt necesare lucrări de mențenție și oferă o accesibilitate de durată a robinetului.

1. Demontarea capului termostatice HERZ.

2. Se desurubează camera garniturii de tip O-Ring, inclusiv garnitura O-Ring și este înlocuită cu alta nouă. Pentru acest proces de schimbare, trebuie aplicată cu cheia o forță contrară pe capul robinetului. Prin demontare, robinetul este automat deschis complet și de aceea izola. Pot apărea însă câteva stropi de apă.

3. Remontarea se realizează în ordine inversă.

Număr de comandă pentru setul de garnuri de tip O-Ring: 1 6890 00

Etanșarea tijei Execuție monotubulară



Schimbarea garniturii de tip O-Ring Execuție monotubulară

În cazul în care corpurile de încălzire și robinetul termostatice sunt acoperite (cu draperii, învelitoare etc.) se formează o zonă de acumulare de căldură locală, în care elementul senzorial nu poate percepere temperatura încăperii și de aceea nu o poate regla. În acest caz, trebuie utilizat capul termostatice cu senzor extern sau cu comandă la distanță. Mai multe detalii despre capetele termostatice HERZ puteți afla din fișele tehnice ale produselor respective.

Instrucțiuni de montaj cap termostatice

În cazul în care, în mod exceptional, robinetul nu este dotat cu un cap termostatice HERZ, HERZ-TS cu acționare manuală înlocuiește capacul filetat. La montaj trebuie respectate instrucțiunile anexate.

HERZ-TS cu acționare manuală

Capacul filetat se utilizează pentru acționare în timpul fazelor de construcție (curățarea conductelor). Prin scoaterea capacului filetat și înșurubarea capului termostatice HERZ se formează robinetul termostatice, fără a fi necesară golirea instalației.

Robinet termostatice HERZ Cursă nominală a ventilației

Reglarea cursei nominale cu ajutorul capacului filetat:

Pe circumferința capacului filetat, în zona marginală, sunt două marcaje de reglare, marcate cu „+” și „-“.

1. Înciderea robinetului prin intermediul capacului filetat prin rotirea în sensul acelor de ceas.
2. Marcarea acelei poziții care corespunde marcajului de reglare „+“.
3. Rotirea șurubului filetat în sensul contrar acelor de ceas până când marcajul de reglare „-“ ajunge în poziția marcată sub 2.

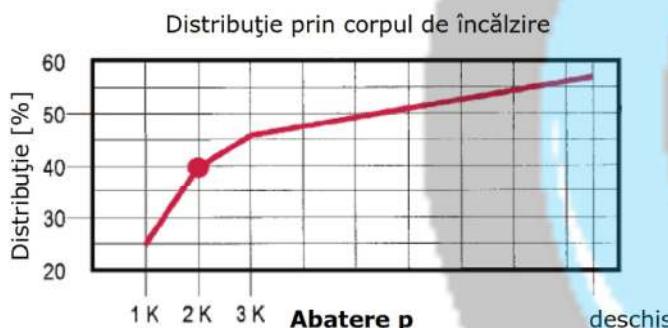


La terminarea perioadei calde, capetele termostatice trebuie deschise complet prin rotirea în sens opus acelor de ceas, pentru a evita fixarea particulelor de mizerie pe scaunul robinetului.

Reglarea pentru sezonul estival

Abatere p	Sisteme monotubulare (inel)	Sisteme bitubulare
1 K	1,3	0,14
2 K	1,55	0,30
3 K	1,7	0,42
deschis	2,0	0,55

Valori Kv



Distribuție agent termic prin corpul de încălzire Execuție monotubulară



RO-BINET

De 1995

1 3003 50	HERZ-Rozetă dublă pentru distanțe între țevi 50 mm
1 3004 34	HERZ-Racord special, element de intersecție G 3/4
1 6248 01	HERZ-Cot de racordare 90°
1 6625 00	HERZ-Chei multifuncțională
1 6807 90	HERZ-TS-90-cheie de montaj
1 7780 ..	HERZ-Changefix-Dispozitiv pentru schimbarea ventilelor termostatiche
1 9102 80	HERZ-TS-90-Actionare manuală-Serie 9000 „Design“
1 7230 ..	HERZ-Cap termostatic cu închidere totală („poziția 0“)
1 7260 ..	HERZ-Cap termostatic cu protecție automată împotriva înghețării (+6 °C)
1 9230 ..	HERZ-Design-Cap termostatic cu închidere totală („poziția 0“)
1 9260 ..	HERZ-Design-Cap termostatic cu protecție automată împotriva înghețării (+6 °C)
1 9200 ..	HERZ-Design-Cap termostatic „Mini“, diferite versiuni, cu închidere totală („poziția 0“)
1 9200 ..	HERZ-Design-Cap termostatic „Mini“, diferite versiuni, cu protecție automată împotriva înghețării (+6 °C)
1 9860 ..	HERZ-HERZCULES-Cap termostatic antivandalism, cu execuție masivă
1 9330 ..	HERZ-Design-Cap termostatic cu comandă la distanță
1 934x ..	HERZ-Cap termostatic cu comandă la distanță, pentru montaj pe tencuiulă
1 935x ..	HERZ-Cap termostatic cu comandă la distanță, pentru montaj sub tencuiulă
1 7430 ..	HERZ-Cap termostatic cu senzor de distanță
1 9430 ..	HERZ-Design-Cap termostatic cu senzor de distanță
1 6398 98	HERZ-TS-98 V-Cap termostatic pentru sistemele bitubulare prereglabil (1 3798 91 și 1 3799 91).

Accesori**ACTIONAREA MANUALĂ**

Capete termostatice (cu filet de prindere M 28 x 1,5 mm sau M 30 x 1,5 mm)

1 3002 12	HERZ-2 nipluri de racordare pentru racordarea corpului de încălzire Rp 1/2
1 3001 01	HERZ-2 manșoane conice pentru racordarea corpului de încălzire
1 6890 00	HERZ-TS-90-Set de garnitură de tip O-Ring

Ventile de schimb pentru modelele cu filet conector M 28 x 1,5 mm:

1 6390 91	HERZ-Ventil termostatic pentru sisteme bitubulare fără prereglare
1 6390 92	HERZ-Ventil termostatic pentru sisteme monotubulare
1 6365 ..	HERZ-Ventil termostatic cu valori kv fixe (TS-90-kv) pentru sisteme bitubulare
1 6367 97	HERZ-Ventil termostatic cu prereglare (TS-90-V) pentru sisteme bitubulare
1 6367 98	HERZ-Ventil termostatic cu prereglare (TS-98-V) pentru sisteme bitubulare
1 6367 99	HERZ-Ventil termostatic (TS-FV) pentru sisteme bitubulare

Ventile de schimb pentru modelele cu filet conector M 30 x 1,5 mm:

1 6398 92	HERZ-Ventil termostatic TS-90 pentru sisteme monotubulare, fără prereglare
1 6398 91	HERZ-Ventil termostatic TS-90 pentru sisteme bitubulare, fără prereglare

Variantă de racordare pentru corpu de încălzire Design cu țevi tubulare, albe RAL 9010, cu racord central, manșoane de racord Rp 1/2, distanță intre axe 50 mm, cu robinet termostatic, model colțar

HERZ-TS 3000 - 1 3694 91

HERZ-Cap termostatic Mini - 1 9200 30

HERZ-Adaptor de racordare G 3/4 A - 1 3011 03

HERZ-Distribuitor cu racord dublu - 1 4133 01

HERZ-Rozetă de mascare din material plastic - 1 3030 50 potrivită pentru sistemele bitubulare

Racord de țeavă G 3/4 cu filet interior

HERZ-Racorduri pentru țevi din material plastic - 6098 pentru țevile de legătură din PE-X, PB și cu inserție din aluminiu

HERZ-Conectori pentru țevi din cupru și oțel - 6276.

Variantă de racordare pentru corpu de încălzire Design cu țevi tubulare, albe RAL 9010, cu racord central, manșoane de racord Rp 1/2, distanță intre axe 50 mm, cu robinet termostatic, model drept

HERZ-TS 3000 - 1 3692 91

HERZ-Capac Design alb, RAL 9010, pentru HERZ-3000 - 1 0100 21

HERZ-Cap termostatic Mini - 1 9200 30

HERZ-Manșon de mascare alb - 1 9596 44 potrivit pentru sistemele bitubulare

Racord de țeavă G 3/4 cu filet interior

HERZ-Racorduri pentru țevi din material plastic - 6098 pentru țevile de legătură din PE-X, PB și cu inserție din aluminiu

HERZ-Conectori pentru țevi din cupru și oțel - 6276.

Variantă de racordare pentru corpu de încălzire Design cu țevi tubulare, chrom, cu racord central, manșoane de racord Rp 1/2, distanță intre axe 50 mm, cu robinet termostatic, model colțar

HERZ-TS 3000 - 1 3694 91

HERZ-Cap cromat pentru HERZ-3000 - 1 0100 41

HERZ-Cap termostatic cromat DE LUXE - 1 9200 41 potrivit pentru sistemele bitubulare

Racord de țeavă G 3/4 cu filet interior

HERZ-Racorduri pentru țevi din material plastic - 6098 pentru țevile de legătură din PE-X, PB și cu inserție din aluminiu

HERZ-Conectori pentru țevi din cupru și oțel - 6276.

Variantă de racordare pentru corpu de încălzire Design cu țevi tubulare, cu racord central, distanță intre axe 50 mm,

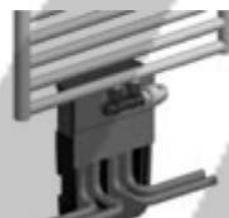
Cu robinet termostatic - 1 8100 25 constând dintr-o doză pentru montajul sub tencuiulă cu capac cromat și RL-1 robinet de închidere, model drept cu capac,

HERZ-Limitator al temperaturii pe return „Mini“ Turbo

HERZ-TS-98-V-Robinet termostatic model drept cu capac de protecție și distribuitor cu racord dublu

HERZ-Racord pentru corpu de încălzire pentru HERZ-TS-3000 - 1 3693 91 și HERZ-Design-cap termostatic „Mini“

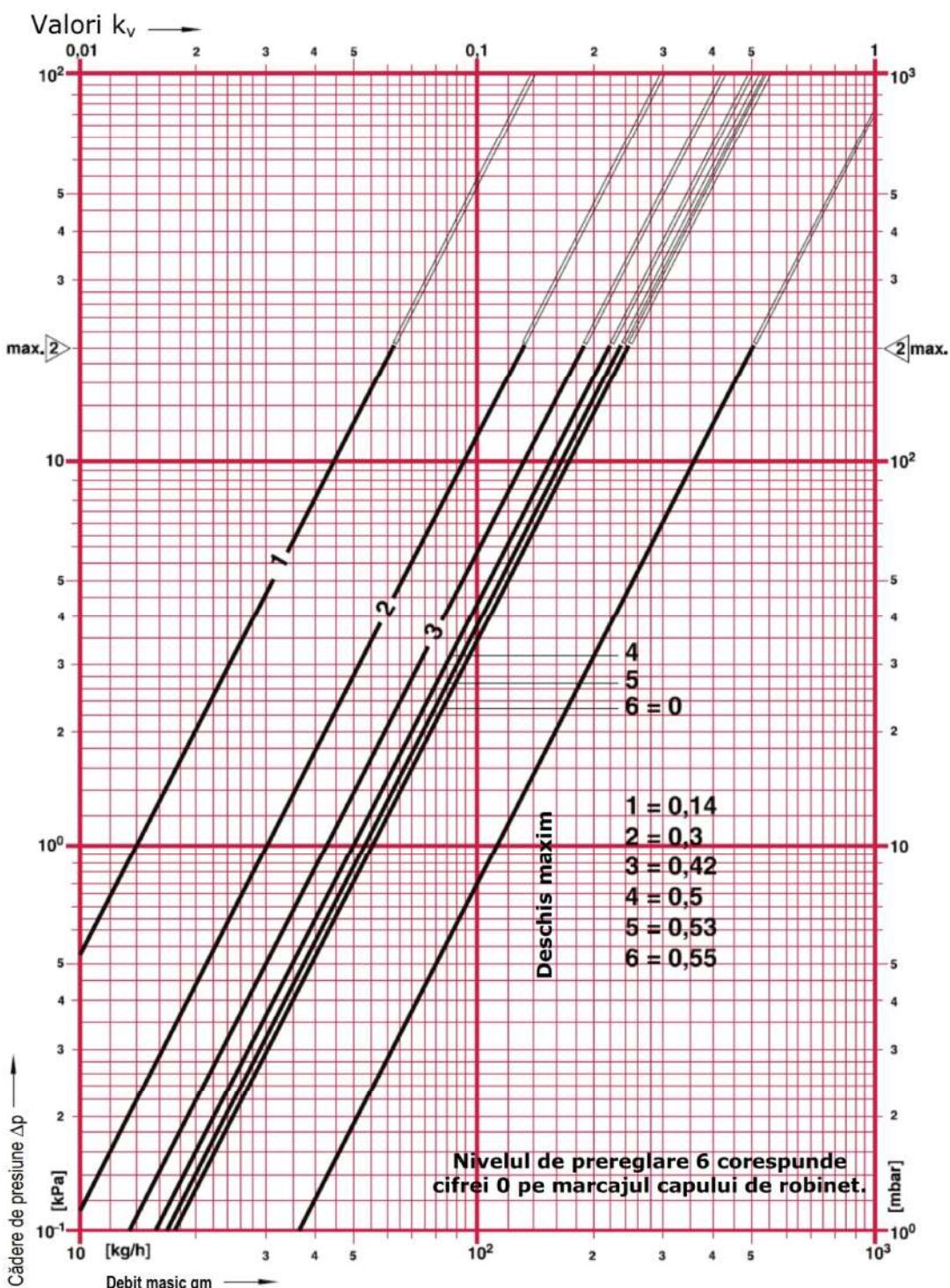
Turbo - 1 9200 13, racorduri pentru țevile din material plastic - 6098 și conectori pentru țevile de cupru și oțel - 6276.

Piese de schimb**Exemple de utilizare**

HERZ - Diagramă standard
HERZ-3000 în sisteme bitubulare

 Art. Nr. Elemente de racord **3691 • 3694**
3698 • 3699*

Montarea robinetului se realizează potrivit "Buletinului informativ al VDMA privind proiectarea și echilibrarea hidraulică a sistemelor de încălzire cu robinete termostatice pentru corpurile de încălzire".



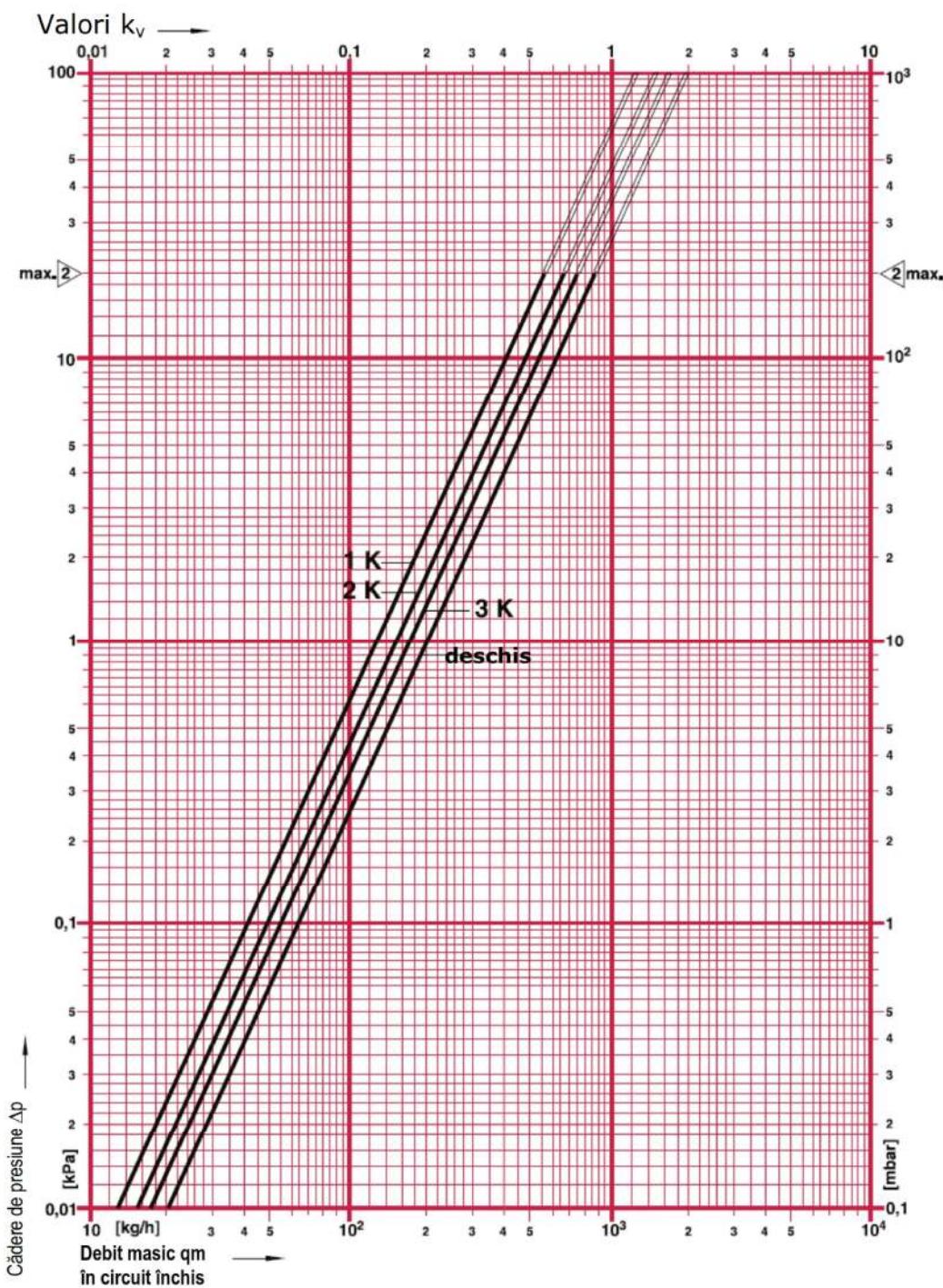
Aceste valori se referă la o presiune statică de 2,5 – 10 bar.

Ne rezervăm dreptul la modificări



HERZ - Diagramă standard	HERZ-3000 în sisteme monotubulare
Art. Nr. Piese de bypass 3791 • 3794 3798 • 3799	Dim.

Montarea robinetului se realizează potrivit "Buletinului informativ al VDMA privind proiectarea și echilibrarea hidraulică a sistemelor de încălzire cu robinete termostatice pentru corpurile de încălzire".



Toate datele incluse în aceste broșuri corespund informațiilor disponibile la momentul imprimării și servesc doar ca material informativ. Ne rezervăm dreptul la modificări în sensul progreselor tehnice. Ilustrațiile sunt imagini simbolice și, de aceea, se pot abate din punct de vedere optic de la imaginea reală a produsului. Sunt posibile diferențe de culoare din cauza tipăririi. Sunt posibile diferențe între produse, specifice fiecărei țări. Ne rezervăm dreptul de a modifica specificațiile tehnice și de funcționare. Pentru mai multe informații, contactați cea mai apropiată reprezentanță HERZ.